

# La seconda settimana ticinese a Zurigo (4-14 settembre 1941)

Autor(en): [s.n.]

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]**

Band (Jahr): - (1941)

Heft 8-10

PDF erstellt am: **12.07.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-779916>

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Der Jura ist ein Herbst-Wandergelände par excellence. Seine Höhen bieten uns den herrlichsten Ausblick auf das Mittelland und die Alpen. Seine Wälder flammen in den glühendsten Farben, über seinen Weiden streicht der würzige Duft herbstlicher Ackerfeuer. Aber auch seine reizvollen alten Städtchen dürfen wir nicht vergessen, in denen sich so manch ein wertvolles altes Bauwerk erhalten hat.

Pruntrut im Berner Jura.  
Porrentruy dans le Jura bernois.

Phot.: Kasser



## La seconda settimana ticinese a Zurigo (4-14 settembre 1941)

Nel quadro delle manifestazioni che celebrano il 650 anniversario della Patria, la seconda Settimana Ticinese a Zurigo, ad un quarto di secolo dalla prima ed in un momento di grande raccoglimento nazionale, vuol essere, da una parte la consacrazione degli indissolubili vincoli di simpatia che legano il Ticino alla città di Zurigo e d'altra parte una rassegna della vita economica e spirituale del nostro cantone.

Esaltare la gentile e geniale latinità della Svizzera italiana, le sue celebrate e cantate bellezze naturali che ne fanno uno dei prediletti centri turistici, la sua giovane ma ben avviata produzione agricola,

l'artigianato valente, tenace alla zolla, le sue industrie che gagliardamente tendono a colmare taluni svantaggi geografici: esaltarne le lettere e le arti, che conquistarono in epoche lontane ed in lontane contrade superbe fortune che la storia ha consacrate.

Esaltare la missione storica del Ticino, che — lo possiamo affermare — rimonta alle origini stesse della Svizzera, poichè un destino supremo, dopo alterne vicende, doveva riunire in una comunione di vita tutte le valli che convergevano all'immane baluardo del Gottardo e quivi alle sue chiari acque temprarne la resistenza: unione non di fresca ma di remota storia e per imprescindibili ed inscrutabili dogmi di rigida natura.

Ecco quello che noi, ardentemente ci accingiamo a dimostrare con la seconda Settimana Ticinese.

**Fernet-Branca** dans les bons Hôtels

**Fernet-Branca** dans les bons Restaurants

**Fernet-Branca** dans les Wagons-Restaurants



**ZUM SCHWARZEN...**

Nehmen Sie zum schwarzen Kaffee, zur Förderung der Verdauung und Erhaltung der Arbeitsfreude ein

**FERNET-  
BRANCA**

S. A. F<sup>III</sup> Branca, Chiasso